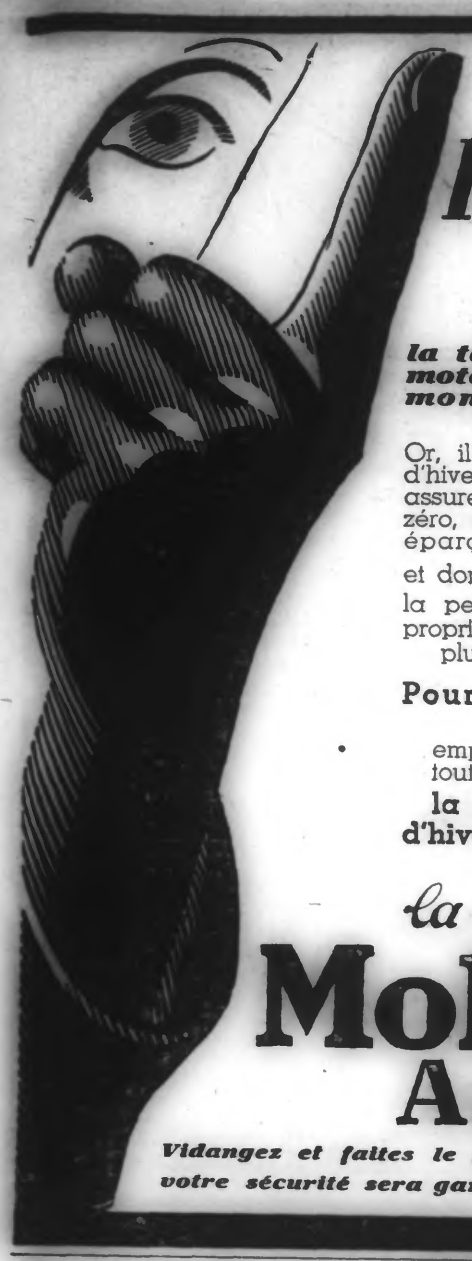

Ne l'oubliez pas!

la température de votre moteur - même s'il gèle - monte instantanément jusqu'à 180°.

Or, il existe une véritable huile d'hiver conçue et fabriquée pour assurer, même au-dessous de zéro, des démarrages immédiats, épargnant ainsi vos batteries,

et dont...

la pellicule conserve toutes ses propriétés protectrices, même aux plus hautes températures...

Pour avoir une sécurité absolue,

employez exclusivement pour toute votre saison hivernale

la seule véritable huile d'hiver à double utilisation

à **froid** et à **chaud**

la nouvelle

Mobiloil Arctic

Vidangez et faites le plein dès maintenant et votre sécurité sera garantie qu'il gèle ou non.

LAVEUSES
DU CONSTRUCTEUR A L'ACHETEUR
Marque Olive. 3 achine avec moteur dep. 375 fr. Essoreuse, g^d largeur, 90 fr. Garantie 5 ans. J. OLIVIER-BRASSART 166, rue de Paris, Tourcoing (près Gare des France). On porte à domicile gratuitem^t. 28137

FOURRURES
Pelleteries. — Garnitures. Réparations. — Transformations. Tannage. — Lustrage.
COUPLET
162, rue de Lannoy, Rx. 34628

..employez **COLTUS**
LA MEILLEURE COLLE A FROID POUR LE BOIS
PLUS FORTE que toutes COLLES FORTES
En vente: Dans toutes les Drogueries et Quincailleries et à défaut
H. VROOKE - Tél. 253 Tourcoing

Machines à Laver "SPEED"
les MEILLEURES LAVEUSES DU MONDE
Modèle SUPER 3/4 DE TOUR
Cuve Teck ou cuivre rouge
Véritable Innovation
N'achetez pas sans visiter "SPEED"
105, Bd de Belfort, Rx. 30064

Nouvelle fabrication VONDEWAR, 124, Bd Descat Tg ou 66, rue Espérance, Roubaix.
Laveuses et tordeuses tout ce qu'il y a de bon et de beau. Mécanisme silencieux acier, cuve genre américain avec double joint partout, cercles ondulés à rivets isolés en 90 litres
500 fr. AVEC MOTEUR
Garantie 5 ans et mise à l'essai partout. Demandez le catalogue. 35352

— Quelle chance tu as d'avoir un bal intérieur ! — Oui, c'est vrai; rien d'étonnant à cela, mes meubles viennent de chez MAC-MAHON et il n'est pas cher, je te l'assure, 3, Grande-Rue, et 29, Bd de Paris, Rx. 33170

Laines à Matelas Couvertures laine
Laine lavée à fond 8,50 à 15 fr. le kilo. Couvertures en tous genres dep. 32 fr. Echant. gratuits, livraison domicile. Etabl. « Polnor », 189, rue Alma, Rx. 33689

Fins séries Tapis
130, rue Racine, Tourcoing. 33179

Bonneterie d'Hiver
Mamans, faites vos achats en Bas, Chaussettes, sous-vêtements et tous articles de Bonneterie
AU BAS ROUBAISIEN
7, Rue du Moulin, ROUBAIX.
Fabrique vendant prix de gros au détail. - Choix immense. 34023

ECZEMAS
Ulcères, Varices, Furoncles, Boutons, Démangeaisons, Acnés, Vices du sang supprimés rapidement par les pantes. — Herboristerie BASQUIN, 45, rue de l'Alma, près gare, Rx. 34115

Indéfrisable 50 fr.
avec les mêmes produits qu'à 100 fr., voilà ce que vous offre la Maison DESBONNET, Place Faidherbe-aux Chênes, Rx et 70, rue de l'Alma, près Gare. 34132

FOURRURES
Le plus beau choix de parures aux meilleurs prix se trouve
Chez LEBOULEUX
17 rue de Roubaix. 4 CROIX 34295

POMMES de TERRE et POMMES
Longues Merville 37 fr. les 100 kgs; Rondes, 29 fr.; Petites, 18. Pommes doubles, 1.30. Couteau, 1.10. Livraison gratuite. Bruyneoghe-Delsalle, 65, rue Kléber, CROIX. Tél. 56. 33584

UN CADEAU SIGNE
CAVALIER
est une marque de bon goût. 30857

LE DÉSIR DE TOUTES LES FEMMES RÉALISÉ..

GRACE à 'ASPRO'

« La femme » a dit Michelet, « est une éternelle blessée »! La nature l'a mise dans un douloureux état d'infériorité physique et l'empêche de travailler, d'être heureuse de vivre comme elle le voudrait.

Mais la science moderne est enfin capable de réparer ces maux dont presque toutes les femmes se plaignent : «ASPRO» vous rendra bien vite à vos occupations et à votre vie normales. « ASPRO » fera disparaître comme par enchantement les douleurs qui affecte, non seulement votre santé, mais encore votre moral.

Pour vous procurer ce soulagement régulier, prenez « ASPRO » à la dose de 4 à 6 tablettes par jour.

Il n'est pas de traitement plus simple ni plus efficace.

N'oubliez pas chaque mois votre « ASPRO ». Ayez en toujours à la maison.

J'ai essayé " ASPRO " et l'ai adopté

A. COLLET, 77, rue Edouard Vaillant, Villeurbanne (Rhône), nous écrit : « Souffrant de violents maux de tête, j'ai fait usage d'« ASPRO » et puis dire que ces tablettes ont fait passer tout de suite mes maux de tête. Ma femme, souffrant du ventre, en a également pris et elle a été immédiatement soulagée. Ayant essayé votre produit, l'en suis content, et le l'ai adopté; je ne puis que le recommander à ceux qui souffrent. »

CELLES QUI EMPLOIENT 'ASPRO' IGNORENT DÉSORMAIS LES MAUVAIS JOURS

ESSAYEZ « ASPRO » CONTRE :
GRIPPE, MAUX DE TÊTE, INSOMNIE, NÉVRALGIE, SCIATIQUE, GOUTTE, RHUMES, LUMBAGO, IRRITABILITÉ, NÉVRITE, FIÈVRE DES FOINS, ÉBRANLEMENT NERVEUX, RHUMATISME, SUITES PERNICIEUSES D'UN ABUS D'ALCOOL, TROUBLES DE LA MENSTRUATION

ESSAYEZ 'ASPRO' CONTRE GRIPPES, RHUMES, NÉVRALGIES, MIGRAINES, TROUBLES MENSTRUELS

3 frs 75 — Le Boîte de 10 Tablettes
7 frs 50 — La Boîte de 25 Tablettes
15 frs 00 — La Boîte de 60 Tablettes

Il est plus économique d'acheter un paquet de 15 frs; il contient 60 tablettes ayant une valeur de 18 frs 75.

Laboratoire J. HANON AMIENS

'ASPRO' MARQUE DÉPOSÉE F. N° 316

'ASPRO'

Ne crée pas d'accoutumance

Gratis et Franco
demandez notre grand Catalogue illustré de plus de 3000 dessins
MONTRES, BIJOUX, RÉVEILS PENDULES, ORFÈVRERIE
des prix de fabrique un choix unique 56 ans de succès
Fabques TRIBAUDEAU BESANÇON

NE FORCEZ PAS VOTRE NATURE
N'abîmez pas votre intestin avec des laxatifs violents dont l'action est peu durable et l'effet très nocif. Seul un traitement naturel, à base d'extraits de fruits frais, peut rétablir une fonction naturelle:
aidez-la avec les
GRAINS DU DOCTEUR JEHAN-MEYER
le traitement naturel de la constipation
Toutes pharmacies : 6 fr. et 10 fr

EMPLOYÉS — FONCTIONNAIRES OUVRIERS SÉRIEUX
Achetez, avec des FACILITÉS de paiement, tout ce dont vous avez besoin. — MEUBLES : Buffets crédence, Tables, Chaises, Salles à manger, Chambres, LITS en tous genres, Sommiers, Matelas, Couvre-pieds, Couvertures. — ARTICLES DE CHAUFFAGE : Cuisinières modernes tous systèmes Tôle ou Fonte émaillées, ou à carreaux, Calorifères, Salamandres, Feux de salon, Colonnes d'estaminet, Appareils au gaz. — VÊTEMENTS : Pardessus et Complets de très bonne coupe dans les meilleurs tissus : Robes et Manteaux. — CHAUSSURES des meilleures marques françaises, Luxe et Travail, pour dames et messieurs. — BICYCLETTES Peugeot et VÉLOS-MOTEURS. — MACHINES A COUDRE. - Phonos, Disques, etc. — APPAREILS de T.S.F. Stock important. — Tous articles de marques réputées. — PAIEMENT en 10 Mois. — VERSEMENT MINIME EN ACHETANT. — Des prix de concurrence. — Discrétion absolue. — Adresses-vous ou écrivez à la
MAISON DERRYX
301, Rue Jul.-Guesde, ROUBAIX
Ouvert en semaine jusqu'à 19 heures. - Les dimanches et fêtes jusqu'à 13 heures. — Le meilleur accueil vous est réservé. — Livraison gratuitement partout. 36162

Vos Lunettes
vous donneront toute satisfaction en vous adressant chez l'opticien
BONVALOT
LILLE, 79, Rue Esquermoise (Au Nègre) (près la rue Basse)

Meubles Garantis
C. VERNIERS
6 rue Lannoy, Roubaix. 30092

A LA FILEUSE
55, rue Watt, 55
Roubaix (Epeule)
Maison de toute confiance, renommée pour la qualité de ses marchandises. Spécialisée pour la chemise sur mesure pour h^mes (voir ses popelines, séphirs, etc.). Vend dans de bonnes conditions shirting flanelle pure laine, mixte, coton, mouchoirs, essuies, toiles, draps, etc... Lingerie, bonneterie.
Bien prendre l'adresse : 55, rue Watt, Rx. Ne craint pas la concurrence à qualité égale.

COMMERÇANTS Vous avez tout intérêt à voir la COLLECTION D'HIVER BONNETERIE en général : Pull, Sweaters, Bas, Chaussettes, Châles, Cache-cols, etc. — Fabrication soignée.
Gve BOUTTEN
LILLE — 6, Rue des Fossés, 6 — LILLE 35661

Démangeaisons-Ulcères-Eczémas
ET TOUTES LES MALADIES DE LA PEAU
Traitement spécial pour chaque tempérament. — Dépuratif ou pommade préparés suivant les dernières données de la science. Soulagement immédiat. Guérison rapide et certaine prouvée par de nombreuses attestations. Sadresser tous les jours (dimanches jusqu'à midi). — Pharmacie du Trichon, M. VERHAEGHE, Docteur de l'Université de Lille, Place du Trichon, ROUBAIX (R. C. Roubaix 24.80). 23001

LUSTRES ET APPAREILS D'ECLAIRAGE
A L'ELECTRICITE
BRONZE — ARGENTÉ et FER FORGÉ
SOCIÉTÉ FRANÇAISE DU CUIVRE
2 — SQUARE MORISSON — 2 à LILLE
Face rue et Hôpital-Militaire
Réchauds au gaz. - Cuisinières et Foyers ARTHUR MARTIN. — Voir sa nouvelle cuisinière mixte.

VOIES URINAIRES - GYNÉCOLOGIE MALADIES DE PEAU - GLANDES **RAYONS X**
Lundi, Mardi, Jeudi, Vendredi de 7 à 11 h. et de 13 à 19 h. Assurances sociales. Dr CASTEL, 52, rue du Curoir, ROUBAIX.

Animaux divers Voitures

Beaux jeunes Porcs A VENDRE
249, rue Racine, Tg. 720344

Bon Chien de garde
à vendre 53, rue des Arts, Rx. 18910d

MATERIEL INDUSTRIEL

MOTEURS
électriques 4, 1, 0,5 et 0.4 HP à vendre d'occasion. 65, rue des Plats, Tg, de midi à 2 h. 041d

SUIS ACHETEUR
Rele à rubas d'occasion, volant de 40. Faire offre : Gaston Lenoir, St-Gérard, WATTRELOS. 94743d

SUIS ACHETEUR
Moteur électrique 2 CV., bonne occasion. S'adr. 313, rue Carnot, WATTRELOS. 94766d

T. S. F.

G.M.R 103, rue Magenta, Tg. Point-Central. Agent pour Roubaix-Tourcoing. Téléphone 24.64. Facilités et reprise postes anciens. 35289

S'abstenir en répondant à une annonce de se faire écrire au bureau du Journal.

MUSIQUE

Louez votre Piano
dans une maison de PIANOS
La Maison A. JUBÉ
30 GRANDE-RUE, ROUBAIX
fondée en 1830 ne s'occupe QUE DE PIANOS. Tél. 1236. 32571

Cause fin de bail A SOLDER
40 PIANOS
Neufs et Occasions depuis 150 francs par mois
P. DE RUYCK
Maison de confiance
26, rue St-Georges, Rx. 36547 Téléphone 362. 36399

AVIS DIVERS

CAPARAÇON
Perdu mercredi vers 5 heures soir, entre Place du Travail et l'avenue Gustave-Delory une couverture de cheval couleur marron, marques initiales B.P. Rapporter contre récompense : Bouquillon, 14, rue d'Hem, à FLERS. 94741d

OCCASIONS
Beau salon moderne (cuir) : 1 canapé, 2 fauteuils, 2 pouffs et coussins plumes, 1 beau lustre moderne bronze. Prix défiecire. 255, rue de Lille, Roubaix, arrêt car F. Ostrou Roubaix. 18945d

Achète Meubles
et mobiliers complets. Avant de vendre consultez-nous. Discrétion. Service auto. JAUNE, Bd de Fourmies, 105, Rx. T. 44.61. 37234

Coiffeuse - Occasion
Toilette étagère marbre Vérone, 115×55. 17, place Maréchal-Foch, Tourcoing. 72039d

Buffet deux corps
table carrée chêne et six chaises; poêle de T. S. F. Bas prix. 11, rue Famelart, Tourcoing, de 9 heures à midi. 72042d

DÉBARRAS DE GRENIERS
Ne jetez plus vos vieux linges, vêtements, chaussures, livres, matelas, machines et tous vos objets que vous avez en trop; vendez-les à ANGÈLE, 150, rue du Caire, Roubaix. 18939d

SUIS ACHETEUR BON PRIX
belle machine à coudre ou mauvais état. 6, rue Baxelle, Wattrelos (Lebonneur). 18923d

OCCASIONS
A vendre, lit acajou 2 personnes avec très bonne literie, table de salon. Ecrire ou venir: 169, Bd de Verdun, Wasquehal. 18917

BALANCES AUTOMATIQUES
Machines à découper « Berkel » et « Thémis ». Etat neuf. Garantie. Ecr. S.W.L. au journal. 18914d

PELADE radicalement guérie. Consultez HIMPE, 75, rue de Tourcoing, Tg (T. 13.12). 36182

DÉPOT
Propriétaire d'une grande maison avec beau magasin, maison connue, cherche à s'adjoindre dépôt de marchandises, quartier populeux. Que m'offrez-vous. Prendre adresse bureau du journal. 18903d

Plus d'Inventaire
Sommes acheteurs au comptant de toutes marchandises fin de séries et déclassées. Bonneterie, Chaussures, Maroquinerie, Lingerie, Vêtements, etc. Discrétion assurée. S'adresser : 108, rue du Hem, Tourcoing. 36399

HALLE FLIPO
près HALLES CENTRALES Rx
Café, le kilo.. 15.00 et 18.00
Beurre gde baisse, 18 et 20.00
Hollande ..... 12 à 15.00
Gruyère réclame 12.00
200 sortes biscuits... 8 à 12.00
Petits jambons extra-fins 26.00
Voir rayon bonbons, chocolat pour les fêtes. 37237

JOLI BUFFET
chêne neuf à vendre bas prix, 412, rue Pierre de Roubaix, Rx 18911d

MEUBLES
Stock de 20 chambres acajou et palissandre vernies tampon supérieur neuf à vendre 2.050 fr.
Lerusle, 61, r. St-Jacques, Tg. Usine 83-85, r. d'Anvers. 37221

ŒUFS
frais du jour non pousées à la ponte. A vendre. — S'adresser: MAES, rue du Gauquier, 53/10 WATTRELOS. 18943d

Bureau américain
d'occasion est demandé. Envoyer prix indt. T.W. journal. 18942d

EDREDON
américain duvet, couvre-pieds laine. Confection. Transformation, remise à neuf, exécutés sans intermédiaires. 69, rue de Soubise, à Roubaix. 34713

Machines à Coudre 795 francs
Grand luxe, 2 tiroirs, allonge, peinture. Facilités de paiement. Location de machines à 30 fr. par mois. REVENAY, 12, rue de la Gare, Roubaix. 37026d

CADEAU UTILE
UNE MACHINE A ECRIRE
UNDERWOOD
Voyez les Ateliers DELSALLE 38, Rue Pauvrée - ROUBAIX. 37033

AU MOINS CHER
Meubles garantis
EMILE DUCOULOMBIER
7, rue de Lanney, Rx
37127

BEAU LANDAU
état neuf, à vendre d'occasion. S'adr. 31, rue Mirabeau, Roubaix, près Bd Gambetta. 18906d

MACHINE A ECRIRE
« Remington » portable, état neuf, 600 francs. — 44, rue des Fabricants, Roubaix. 91723

BIDONS USAGÉS
A vendre, un lot de vieux bidons ayant contenu huiles industrielles et végétales. Une centaine est étanche. A enlever bas prix. Adr. au journal. 72021

Pièces d'origine
Les Ateliers DELSALLE
rue Pauvrée, à ROUBAIX
sont les seuls dépositaires des
Pièces détachées d'origine
pour les machines à écrire
UNDERWOOD
36519

OR - ARGENT
Bijoux, brillants sont rachetés au plus haut prix par
MASQUELIE
47, Gde-Rue, 47, Roubaix
Répar. Montres et Bijoux
33316

BEURRE
EXTRA FIN de table, garanti pur, 16 fr. 50 le kilog. Colis 4 kg. 500, 9 kg. 500 et grosses quantités. — Mme Coudray, d'Hangest, Château de Pastillé, Louvigné-du-Désert (I.-et-V.).

SERVICES D'AUTOBUS

ROUBAIX - CAMPHIN

par SAILLY - WILLEMS - BAISIEUX

Départs de Camphin-Crepelaine : 5.55, 8.50, 11 h., 13 h., 16 h., 18 h. 05, 19.55. — Départs de Roubaix (Bd Gambetta, près rue de Lannoy) : 6.40, 8 h., 10.15, 12.10, 15 h., 17.15, 19.10, 20.45. jusque Lannoy seulement. — Départs de Lannoy : 5.20, 6.55, 8.15, 10.30, 12.25, 15.15, 17.30, 19.25.

DIMANCHES ET FÊTES. — Départs de Roubaix : 7 h., 8.30, 10 h., 11.50, 13 h., 15.20, 17.15, 19.15, 21 h. — Départs de Camphin-Crepelaine : 7.45, 9.15, 10.45, 12.15, 14.45, 16.15, 18.15, 20.15.— Départ de Lannoy pour Roubaix le matin à 6.45. Départ de Camphin pour Lannoy à 21 h. 45.

ROUBAIX-ANNAPPES

par Hem-Forest-Ascq. — DÉPART de ROUBAIX : Bd Gambetta près rue de Lannoy. — En semaine : 6.45, 9.40, 12.00, 14.40, 16.50, 19.05. — Les Dimanches et Fêtes, départs de Roubaix : 7 h., 8.40, 10.20, 12.30, 15.40, 17.25, 19.00, 20.45. — RETOUR. Départ d'Annappes (Place), en semaine : 5 h. 55, 7.35, 10.35, 13.00, 15.40, 17.50, 20.00. — Les Dimanches et Fêtes, départ d'Annappes : 7.50, 9.30, 11.15, 13.35, 16.40, 18.10, 19.55, 21.30.

TOURCOING Hôtel Ville - LA MARLIÈRE Mouscron

HORAIRE. — Semaine (Durée du trajet : 11 minutes)

Départs de Tourcoing : 6 h., 6.09, 6.16, 6.26, 6.32, 7.25, 8.45, 11.15, 11.40 s, 11.58 s, 12.06, 12.14 s, 12.22 s, 13.58, 14.35, 15.25, 16.48, 17 10 ss, 17.22 ss, 17.33, 17.38 ss, 17.44 ss, 17.52 ss, 18.04, 18.15 ss, 18.35 ss, 18.45 19.35, 20.16

Départs de La Marlière : 5.48, 5.58, 6.05, 6.15, 6.25, 6.32, 6.40, 6.50 ss, 7.10, 7.23 ss, 7.42, 9.05, 11.27 ss, 11.33 ss, 11.52 s, 12.10 s, 13.50 s, 13.40, 14.15, 14.55, 15.44, 17.05, 17.23 ss, 17.34 ss, 17.46, 17.51 ss, 18.05 ss, 18.20, 18.34 ss, 19.05, 19.54, 21.27. — S. Samedi seulement — SS. Sauf Samedi.

Dimanches et Fêtes. — Départs de Tourcoing : 8.04, 8.46, 9.41, 10.21, 10.51, 11.22, 12.04, 12.37, 13.13, 13.35, 13.54, 14.06, 14.23, 14.28, 14.37, 15.02, 15.54, 16.40, 17.14, 18.10, 18.50, 19.25, 19 42, 20.15, 20.50, 21.22, 21 50.

Départs de La Marlière : 6.22, 9 02, 9.58, 10.38, 11.06, 11.40, 12.21, 12.52, 13.37, 13.52, 14.10, 14.28, 14.36, 14.44, 14.52, 15.19, 16.24, 16.36, 17.40, 18.34, 19.09, 19.42, 20.00, 20.29, 21.05, 21.37, 22.05 — A La Marlière, correspondance avec les autobus belges vers MOUSCRON 21733

CAMPHIN — BAISIEUX — LILLE

par Baisieux, Chéreng, Anstaing, Ascq, Annappes, Hellemmes, Lille. - Départ de Camphin-Crepelaine : 5.43, 7.00, 8.05, 10.15, 12.55, 16.35, 18.10, 19.45. — Dimanches et fêtes : 7 h., 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 13.00, 14 00 14.30, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.00, 20.30 21.00, 22 00. — Retour départ de Lille Gare : 6.15, 7.15, 9.25, 12.05, 15.50, 17.35, 18.50.

LILLE - GRUSON

Par Fives, Hellemmes, Flers, Annappes, Ascq, Anstaing. — Départ LILLE (face sortie Gare) : en semaine : 12 h. 05, 15.20, 18.45 Dimanches et jours fériés : 8 h. 30, 9.30, 11.30, 16.30, 20.30. — RETOUR de Gruson (Nouveau Monde) : en semaine : 7 h. 00, 12.05, 16.00, 19.30. - Dimanches et jours fériés : 9 h. 40, 10.40, 12.40, 17.40, 21.40.

LILLE — COMINES

— : ALLER : —

Départs Grand'Place à COMINES (Nord) : 6 h. 00, 8.30, 13.15, 17.15 — Dimanche seulement : 19 h. 15 — 22 h. 15

Arrivées face sortie Gare LILLE : 6 h. 45, 9.15, 14 h. 18 h. — Dimanche seulement : 20 h. 00 — 23 h. 00

— : RETOUR : —

Départs face sortie Gare LILLE : 7 h. 30, 11.15, 16.00, 18.15 — Dimanche seulement : 21 h. 30 — 0 h. 15

Arrivées : GrandPlace COMINES (Nord) : 8 h. 10, 12 h.00, 16.45, 19 h. — Dimanche seulement : 22 h. 10 — 1 h. 00

Le trajet se fait par Sainte-Marguerite, Le Chien, Wambrechies, Marquette, La Madeleine, Lille (Place Rihour). 21732

WERVICQ-SUD — LILLE

Départ de Wervicq (Douanes). Semaine : 7 h. 10, 13.15, 17.30. Dimanches et jours fériés : 8 h. 10, 9.38, 13.15, 19.25. — Retour : Départ de Lille (face sortie gare). Semaine : 11 h. 10, 16.45, 18.35. — Dimanches et jours fériés : 9 h. 00, 11.10, 18.25, 21 heures.

LA FESTINGUE - HERINNES et Retour

par Néchin (douane), Néchin (Station), Estaimbourg, Pecq, Warcoing, Hérinnes (Station). Départ de La Festingue à 6 h. 35, 8 h. 15, 10 h. 35, 13 h., 15 h. 35, 17 h. 50, 19 h. 25 : le dimanche à 21 h. — Retour : départs d'Hérinnes 5 h. 20, 7 h. 30, 9 h. 05, 12 h., 14 h. 05, 16 h. 45, 18 h. 45 ; le dimanche à 20 h. 15. Pour renseignements, s'adresser : La Festingue, chez Duquesnoy, cafetier, arrêt du tram ; à Pecq : au Café de la Couronne, ou au conducteur.

HERSEAUX — TOURNAI

Prendre l'autobus Herseaux Courtrai. - Départ d'Herseaux (Douane) : 6 h. 50, 9 h. 10, 13 h., 16 h. 20, 19 h. Changement à Espierres. Départ d'Espierres (Barrière de Fer) : 7 h. 10, 9 h. 50, 13 h. 20, 16 h 40, 19 h. 45. — Retour : départ de Tournai (Gare) : 8 heures, 10 h. 40, 14 h. 20, 17 h. 50. — Changer à Espierres. Départ d'Espierres (Barrière de Fer) : 8 h. 40, 11 h. 15, 15 h. 10, 18 h. 50.

TOURNAI - RENAIX

par Kain, Obigies, Pecq (Station), Hérinnes (Place), Pottes (Place), Escanaffles (Pont à l'Haye), Escanaffles (Place), Orroir, Amougies, Russeignies, Renaix. Départ de Tournai (en semaine) : 6 h. 20 (samedi seulement : départ à 10 h. 20), 14.20, 18.40. Le dimanche : 10 h. 20, 14.20, 20.20. — Retour : départ de Renaix (en semaine) : 6 h. 40, 12 h. 40, 17 h. — Le dimanche : 6 h. 40, 12 h. 40, 18 h. 40.

TOURNAI — LEUZE

par Rameegroix, Gaurain, Barry, Pipaix. Départ de Tournai : 6 h. 40, 10 h. 30, 15 h., 17 h 25. — Retour : départ de Leuze, 8 h., 12 h 05, 16 h 30, 18 h. 30

COURTRAI — TOURNAI

par Bellegheim, Coyghem, Espierres, Warcoing, Pecq, Esquelmes, Ramegnies-Chin, Froyennes. — Départ de Courtrai : 6 h. 40, 9 h. 20, 12 h. 50, 16 h. 10. Le dimanche, dernier départ 19 h. 15. — Retour : départ de TournaiStation : 8 h., 10 h. 40, 14 h. 30, 17 h. 50. — Le dimanche, dernier départ à 20 h. 40.

HERSEAUX-RENAIX

par Dottignies, Barrière, Espierres, Helchin, Bossuyt, Autryve, Avelghem, Escanaffles, Orroir, Amougies, Russeignies, Renaix. Départ d'Herseaux : 8 h. 20, 14 h. 20, 18 h. 40. Les dimanches et jours fériés, dernier départ à 20 h. 20. — Du 1er Juin au 16 Septembre, départ supplémentaire d'Herseaux à 11 h jusqu'au Mont de l'Enclus. — Retour (départ de Renaix) : 6 h. 40, 12 h. 40, 17 h. Dimanches et jours fériés, dernier départ à 18 h. 40. — Du 1er juin au 15 septembre, retour supplémentaire d'Escanaffles à 9 h. 20 jusque Herseaux.

HERSEAUX - COURTRAI

Pour aller à Dottignies, à Espierres, Coyghem, Belleghem et Courtrai, un autobus part tous les jours de la Douane belge à Herseaux aux heures suivantes : 7 h. matin, 9 h. 10, 1 h., 4 h. 20 7 h. soir, et le dimanche et jours fériés dernier départ à 9 h. — Retour de Courtrai : le 1er le matin à 6 h., puis à 8 h. 10 10 h. 30, 2 h. 40, 6 h. Les dimanches et jours fériés dernier départ à 8 heures.

BLÉHARIES — TOURNAI

par Hollain, Bruyelles, Antoing, Calonne, Chercq et Tournai. — Départ de Bléharies 7 h. 20, 10 h. 15, 13 h., 16 h., 18 h. ; 19 h. 45 ; dimanches et jours fériés, 9 h. 05. — Retour : départ de Tournai 6 h. 45, 9 h. 15, 11 h. 45, 14 h. 30, 17 h., 19 h. dimanches et jours fériés : 22 h. 30.

TOURNAI — PÉRUWELZ

par Vaulx, Antoing, Fontenoy, Vezon, Wasmes, Callenelle, Wiers Départ de Tournai 6 h. 45, 10 h. 30, 14 h. 15, 18 h. 20. — Retour : départ de Péruwelz 8 h., 12 h., 15 h. 45, 19 h. 50. — Roussier-Cauchetoux, 46, boulevard des Nervient, Tournai.

MOUSCRON — COURTRAI et Retour

Départ de Mouscron (Gare) : 7 h. 05. 8.45, 10.05, 11.35, 13 h., 14.20, 15.45, 17.15, 18.50. Dernier départ à 20 h. 15 pour Aelbecke. — Retour : départ de Courtrai (Faubourg de Tournai) 8 h. 05, 9.25, 10.45, 12.10, 13.40, 15 h., 16.30, 18.10, 19.50. (jusque Aelbeke).— Service supplémentaire le dimanche et jours fériés. - Mouscron : 8 h. 05, 9.25, 10.45, 12.10, 13.40, 15 h., 16.30, 18.10, 19.30, 21 h., 23 h. (jusque Aelbeke). - Courtrai : 7 h. 10, 8.45, 10.05, 11.25, 13 h., 14.20, 15.45, 17.15, 18.50, 20.15. 22 h., 23 h., jusque Aelbeke.